

*Découvrez les fondements historiques,
les pratiques religieuses et la culture musulmane*

L'Islam

POUR
LES NULLS



Malcolm Clark
Malek Chebel



À mettre entre toutes les mains!

L'Islam

POUR
LES NULS

L'Islam pour les Nuls

Titre de l'édition américaine : Islam for Dummies

Publié par

Wiley Publishing, Inc.

111 River Street

Hoboken, NJ 07030 – 5774

USA

Copyright © 2003 Wiley Publishing, Inc.

Pour les Nuls est une marque déposée de Wiley Publishing, Inc.

For Dummies est une marque déposée de Wiley Publishing, Inc.

© Éditions First, 2008 pour l'édition française. Publiée en accord avec Wiley Publishing, Inc.

Cette œuvre est protégée par le droit d'auteur et strictement réservée à l'usage privé du client. Toute reproduction ou diffusion au profit de tiers, à titre gratuit ou onéreux, de tout ou partie de cette œuvre, est strictement interdite et constitue une contrefaçon prévue par les articles L 335-2 et suivants du Code de la Propriété Intellectuelle. L'éditeur se réserve le droit de poursuivre toute atteinte à ses droits de propriété intellectuelle devant les juridictions civiles ou pénales.

ISBN : 978-2-7540-0531-9

Dépôt légal : 1^{er} trimestre 2008

ISBN numérique : 9782754026024

Traduction : Maylis Gillier

Adaptation : Malek Chebel

Édition : Marie-Anne Jost

Production : Emmanuelle Clément

Mise en page : ReskatoЯ ☞

Éditions First

60, rue Mazarine

75006 Paris

e-mail : firstinfo@efirst.com

Site internet : www.editionsfirst.fr

L'Islam

POUR
LES NULS

Malcolm Clark

Malek Chebel
pour l'adaptation française

FIRST
 Editions

À propos de l'auteur

Malcolm Clark est professeur émérite des religions à l'université Butler d'Indianapolis (USA) où il a enseigné pendant trente ans. Ancien président du département de philosophie et religion, il a enseigné dans les disciplines suivantes : études de la Bible, de l'islam, du Coran, des religions dans le monde, de la religion aux États-Unis, sur la femme et la religion, sur les différents courants religieux à l'époque moderne et sur l'égyptologie. Auparavant, il a également donné pendant six ans des cours au séminaire de théologie de Princeton.

L'enseignement du Pr Clark sur l'islam a commencé il y a douze ans. Il a contribué à mettre en place une unité d'enseignement consacrée à la montée de l'islam, qui fait partie des enseignements obligatoires dans le cadre du module universitaire de civilisations du monde.

Il a grandi au Texas, est marié à Sharon Raven Clark et a deux filles (Sabrina et Rebecca) et deux petits-enfants. Il a pris sa retraite en 2002 et envisage de couler des jours heureux en Californie en compagnie de son épouse.

Dédicace de l'auteur

Ce livre est dédié à mes collègues et à mes anciens étudiants de l'université Butler, en particulier ceux qui ont étudié l'islam avec moi, notamment les étudiants musulmans qui m'ont aidé à approfondir ma connaissance et mon intérêt pour l'islam.

Remerciements de l'auteur

Que soit ici remercié mon éditeur, Pam Mourouzis, qui m'a contacté pour me proposer et m'inciter à écrire ce livre. Écrire un livre pour la collection des *Nuls* est un travail passionnant, bien différent de l'écriture de mes autres ouvrages. Plus j'avancerais dans mon travail, plus j'avais envie d'approfondir les sujets évoqués. Grâce à mon chef de projet éditorial, Tere Drenth, qui m'a aidé à rester sur la bonne voie, j'ai réussi à rédiger mon manuscrit dans les délais impartis (cette contrainte étant nouvelle pour moi étant donné la latitude qui m'était accordée pour la remise de mes précédents écrits universitaires). Elle a grandement contribué à m'éclairer sur le style à adopter, le contenu, l'organisation du travail et m'a poussé à y inclure des documents auxquels je n'aurais pas pensé.

Le réviseur du projet, le Pr Jamsheed Choksy, de l'université d'Indiana, a également été un précieux collaborateur pour m'aider à préciser ma pensée et éviter d'éventuelles erreurs.

Mon épouse, Sharon, a relu soigneusement tous les chapitres de cet ouvrage au fur et à mesure de leur rédaction, arguant du fait qu'elle était le prototype idéal de la catégorie *des Nuls*. Elle n'a pas hésité à me faire ses remarques et à relire avec soin mon manuscrit de bout en bout, à toutes les étapes, jusqu'au bon à tirer destiné à l'imprimeur.

Même si j'étais déjà à la retraite quand j'ai commencé à écrire *L'Islam pour les Nuls*, mes remerciements vont également à mes étudiants. En préparant mes cours, j'ai appris bien plus sur les religions – et sur l'Islam en particulier – que tout ce que j'avais acquis au sortir de mes études universitaires.

Les organisations islamiques locales d'Indianapolis m'ont été d'un précieux concours pour l'enseignement que j'ai dispensé à l'université Butler. Je remercie particulièrement l'Islamic Society of North America (ISNA) dont le siège se situe dans la région d'Indianapolis, et deux mosquées locales, la mosquée al-Fajr (de l'Aurore) et la mosquée Nur Allah (de la Lumière de Dieu) qui ont toujours aimablement accueilli les visites des étudiants de l'université Butler. Enfin, je tiens à remercier Laila Ayoubi, une musulmane afghane, et sa famille dont deux de ses fils ont suivi mes enseignements sur l'Islam. Mon épouse et moi-même avons eu beaucoup de plaisir à la rencontrer au cours de ces dernières années et à discuter avec elle et sa famille.

À propos de l'adaptateur

Anthropologue, conférencier et spécialiste réputé de l'islam, **Malek Chebel** compte à son actif plus de vingt-cinq ouvrages de vulgarisation. Du *Dictionnaire amoureux de l'islam* (Plon) à *L'Islam et la Raison* (Perrin), en passant par des ouvrages aussi divers que *l'Anthologie du vin et de l'ivresse en islam* (Seuil) ou *Le Kama-Sutra arabe* (Pauvert), Malek Chebel n'a pas cessé de réinventer l'« Islam des Lumières » – un titre qu'il a donné à l'un de ses livres – au sens où, à ces yeux, il est le moyen le plus sûr pour accéder à la modernité.

On lui doit aussi le *Traité du raffinement* (Payot), *Le Sujet en islam* (Seuil) et un *Dictionnaire des symboles musulmans* (Albin Michel), aujourd'hui un classique. Depuis peu, Malek Chebel écrit aussi pour les enfants et les adolescents (dernier titre paru : *Treize contes du Coran et de l'islam* aux éditions Flammarion). Il a à cœur de partager sa science avec tous, son rêve étant de « réussir à écrire le livre le plus simple du monde ».

Les directions nouvelles tracées par cet auteur prolifique sont aussi nombreuses que méconnues. Ainsi, pour rédiger son volumineux ouvrage sur *L'Esclavage en terre d'islam* (Fayard), Malek Chebel a voyagé dans de nombreux pays arabes et musulmans, dont le Maghreb, l'Afrique sahélienne (Sénégal, Mali, Kenya, Tanzanie), les pays du Golfe, le Yémen, les sultanats d'Oman et de Brunéi, l'Inde, l'Égypte et la Turquie. Grâce à cela, il a acquis une connaissance du terrain, ce qui lui permet de donner à ses lecteurs des éclairages précieux. Outre de nombreux articles, des participations à des ouvrages collectifs, des réalisations de documentaires ou des consultations ciblées, Malek Chebel collabore à divers journaux et télévisions. En tête, *Le Monde des Religions* et *Direct 8*. Il travaille actuellement à la mise en place de nouveaux projets importants.

Dédicace de l'adaptateur

Je dois aux éditions First, à Vincent Barbare et particulièrement à Marie-Anne Jost, d'avoir bien voulu me confier ce travail. Ils m'ont ainsi poussé à quitter momentanément mon univers méthodologique pour pénétrer celui d'un confrère. Exercice d'humilité et de concentration que celui-là, car il faut avoir la force de se dépouiller de son système d'analyse pour laisser place, le mieux possible, à celui de l'auteur originel. Ma dédicace va aussi à tous mes enseignants du collège, du lycée et de la faculté, car ils ont su me faire aimer le livre, et *a fortiori* le livre de vulgarisation. Je leur dois une fière chandelle !

Sommaire



Introduction	1
Pourquoi ce livre ?	1
Conventions d'écriture	2
À qui s'adresse ce livre ?	4
Comment ce livre est organisé	5
Première partie : Aux sources de l'islam	6
Deuxième partie : La foi et les croyances musulmanes	6
Troisième partie : La vie musulmane au quotidien – tradition, pratiques et éthique	6
Quatrième partie : Une religion plurielle	6
Cinquième partie : L'islam dans le monde contemporain – cultures, religions et sociétés	6
Sixième partie : La partie des Dix	7
Septième partie : Annexes	7
Les icônes utilisées dans ce livre	7
Par où commencer ?	8
<i>Première partie : Aux sources de l'islam</i>	9
Chapitre 1 : Première approche de l'islam	11
Les origines de l'islam	11
Fondements de la foi musulmane	13
Scission en deux grandes branches	14
Quelques chiffres	15
Lieux d'implantation dans le monde	16
Chapitre 2 : Le prophète Mohammed	19
Le contexte : l'Arabie avant Mohammed	20
Deux villes principales	21
En dehors des villes : le Bédouin	22
Pratiques religieuses des Arabes	23
Récit de la vie de Mohammed	24
Les années de formation	24
Diatribes contre les gens de La Mecque	26
Une opposition grandissante	28
Établissement de la communauté à Médine	29
Petite chronologie de 622 à 630	31

La mission de Mohammed au plan théologique	34
Messager, prophète et sceau des prophètes	34
Comparer Mohammed à Jésus et à Moïse	35
Une vie exemplaire	36
Les miracles de Mohammed	36
Un homme sans péché	37
L'intercession de Mohammed	37
Mohammed, proche de chacun	38
Les noms de Mohammed	38
Exaltation de Mohammed dans la poésie	38
Célébration de l'anniversaire de Mohammed	39
Les reliques de Mohammed	39
Mohammed, lumière du monde et pilier de l'univers	40
Mohammed dans l'Histoire	40
Biographies traditionnelles	40
Biographies écrites par des non-musulmans	41
Chapitre 3 : Le Coran	43
Présentation du Coran	44
Qu'est-ce qu'une Écriture sainte ?	44
Les fondations du Coran	44
Récitation du Coran	46
Respect dû au Coran	48
Le Coran : de la Révélation au recueil	48
Passage de l'oral à l'écrit	48
Prononciation du Coran	49
Structure du Coran	50
La compilation du Coran selon les musulmans	50
La compilation du Coran selon les non-musulmans	52
La compilation du Coran dans l'approche radicale	53
Le style du Coran	54
La magie du Coran	54
La langue du Coran	55
L'inimitabilité du Coran (l'jaz)	56
Thèmes récurrents dans le Coran	57
Le Coran, une « parole multiangulaire »	58
Interprétation du Coran	59
Mode d'interprétation du Coran	59
Interprétation exotérique et ésotérique	59
Les versets abrogés	60
Le Coran dans la vie quotidienne	61
Apprendre à lire avec le Coran	61
Réciter le Coran	61
L'art de la calligraphie en hommage au Coran	63
Ouverture du Coran avec la Fatiha	64

Chapitre 4 : L'islam des premiers temps	67
Une histoire riche de 1 400 ans	67
Les quatre califes bien guidés	69
Le choix d'un successeur : Abou Bakr (632-634)	70
Expansion en dehors de l'Arabie : Omar (634-644)	72
Établissement du texte du Coran : Othman (644-656)	74
Rébellion contre 'Ali (656-661)	75
Expansion de l'État	76
L'âge d'or	77
Période omeyyade (661-750)	78
Période abbasside (750-1258)	80
La valse des dynasties	82
Jamais deux sans... trois grands empires	86
L'Empire ottoman : les Turcs	87
L'Empire safavide : les Iraniens	89
L'Empire moghol : l'islam en Asie du Sud	91

Deuxième partie : La foi et les croyances musulmanes 93

Chapitre 5 : Soumission à Dieu	95
Affirmer l'unicité de Dieu	96
Vocabulaire : Allah est Dieu	100
Attester de la suprématie de Dieu	101
Définir les attributs de Dieu	102
Aimer et connaître Dieu	103
Invoquer les 99 noms de Dieu	104
Division de ces noms en catégories	105
Faire mention de ces noms	106
Chapitre 6 : Le credo des musulmans	107
Énoncé des cinq croyances essentielles de l'islam	107
Croire en Dieu	109
Croire aux anges de Dieu	110
Croyance dans les livres de Dieu et les messagers de Dieu	111
Croire à la fin des temps et à la résurrection des morts	113
Expliquer la foi aux non-musulmans	116
Exposé du contenu de la foi	118
Quelques questions théologiques	120
Qu'est-ce qu'un vrai musulman ?	121
La foi et les œuvres	122
Gradualité de la foi ?	122
Un anthropomorphisme réducteur ?	122
Le Coran créé ou éternel	122
Distinguer le bien du mal	123
Rejet d'un Credo figé	123

Chapitre 7 : Le face-à-face avec Dieu : l'enfer ou le paradis	127
Ces êtres qui ne sont ni hommes ni Dieu	128
Gabriel et les autres anges	128
Le rôle des anges	129
La hiérarchie des anges	130
Les différents anges	130
La lampe d'Aladin et le djinn	131
Diaboliquement vôtre	132
Passer de vie à trépas et ressusciter : l'enfer ou le ciel ?	133
De la vie à la mort, dans la tombe	133
La résurrection et le Jugement dernier	135
Là où le mystère reste entier	136
La vision du ciel et de l'enfer	137
L'enfer et ses supplices	138
Le ciel et ses plaisirs	139
Les femmes et les houris aux yeux de gazelle	140

Troisième partie : La vie musulmane au quotidien : tradition, pratiques et éthique 143

Chapitre 8 : Loi et tradition en islam	145
Limitation de Mohammed	146
Compréhension des deux parties d'un hadith	146
Le contenu d'un hadith	147
Recueil des hadiths	147
Révision des 40 traditions	149
Évaluation des hadiths	150
Les hadiths au secours de la modernité	151
La loi de Dieu	151
Les quatre fondements de la jurisprudence islamique (ū'sūl al-fiqh)	152
Les différentes écoles juridiques	156
La prise de décision	158
La réforme du droit	162
Chapitre 9 : Les cinq piliers du culte : fondements de l'islam	165
Purification : étape de préparation	166
Effacer l'impureté	167
Sources d'impureté	167
La chahada (premier pilier) : profession de foi	168
Salat (deuxième pilier) : la prière	170
Le moment pour prier	170
Le lieu où l'on prie	171
L'appel à la prière (adhan)	172
La première prosternation (rak'a)	174

Les rak'as et les prières personnelles facultatives	175
Jumu'a : la prière communautaire du vendredi	176
La mosquée (masjid)	177
Zakat (troisième pilier) : solidarité	180
Sawm (quatrième pilier) : jeûne et méditation	181
De l'aube au crépuscule	182
Un jour de ramadan	183
La signification du sawm pendant le ramadan	184
'Id al-fitr (fête de la rupture du jeûne)	184
Hadj (cinquième pilier) : le pèlerinage à La Mecque	185
Le centre de la terre	186
La journée du pèlerin	188
La visite à Médine (al-ziyara)	191
Chapitre 10 : Pratique religieuse : autres rites et coutumes	195
L'islam au quotidien	196
Rites liés au calendrier de l'année	197
Célébration de l'anniversaire de Mohammed	198
L'histoire du mawlid	198
Le mawlid, un temps de fête populaire	198
Honoré les saints	200
Autres rites	203
Les rites de passage dans la vie d'un musulman	204
Bébé à bord !	204
Le choix du nom	205
Offre du sacrifice	207
Circoncision et excision	207
Âge de la maturité	209
La bague au doigt	209
Quand la dernière heure a sonné... ..	212
Us et coutumes des musulmans	214
Nourritures terrestres	214
Code vestimentaire	216
Les bonnes manières	217
Les rites au féminin	218
Chapitre 11 : L'éthique musulmane : vive la vie !	221
Fondements de l'éthique dans l'islam	222
Principes de base	223
Textes à l'appui	224
Les sources de la morale dans l'islam	225
Grands et petits péchés !	226
L'éthique en pratique	226
La morale sexuelle	227

Le mariage et la famille	231
Rôle et statut des femmes	234
Déontologie en médecine	236
Justice sociale et économique	237
Problèmes politiques	238
Autres aspects moraux	239

Quatrième partie : Une religion plurielle 241

Chapitre 12 : Le sunnisme 243

La science du hadith	243
Les « best-sellers » du hadith	245
Les quatre écoles théologiques (madhahîb)	248
Le malikisme	248
Le hanéfisme	248
Le hanbalisme	249
Le chafi'isme	249

Chapitre 13 : Le chiisme 251

Les musulmans chiites dans le monde	252
Une affaire de famille	252
Désignation de 'Ali	253
Importance de l'imam chez les chiites	254
Les deux grands événements fondateurs du chiisme	256
La trahison et le martyre de 'Ali	256
Le martyre de Hussein à Kerbela	256
Post-scriptum : la marche des pénitents	258
La lignée des douze imams	258
Le chiisme sous les Omeyyades	258
Le chiisme sous les Abbassides	259
Adoption par l'Iran du chiisme duodécimain	260
Particularités du culte chiite duodécimain	261
Commémoration de Hussein (achoura)	261
Pèlerinage sur la tombe des imams	263
Des rites propres aux chiites	263
Le mode de pensée chiite	264
Le droit, côté chiite	264
Le clergé chiite : les mollahs	265
Philosophes et théologiens chiites	266
Interactions entre chiites, soufis et sunnites	267
Chiites et soufis	268
Chiites et sunnites	268

Chapitre 14 : La voie mystique : soufisme et confréries	271
En quête de Dieu	272
Un peu d'histoire	272
Textes et événements fondateurs	274
Caractéristiques du soufisme	275
L'apport de quelques grands maîtres soufis	276
Organisation de la communauté soufie	281
Ribats, khanqas et zawiyas	281
La confrérie soufie	281
L'art et la manière d'être soufi	282
Rejoindre une confrérie soufie	282
Suivre les règles de la confrérie	282
Penser à Dieu : le dhikr	283
À l'écoute de Dieu : sama'	284
Dhikr communautaire avec sama'	285
La poésie au service de la foi	285
Établissement des confréries soufies	287
Les confréries maghrébines	290
Rejet du soufisme	292

Chapitre 15 : Autres doctrines liées à l'islam	295
Kharidjites et ibadites	297
Les zaydites	298
Les ismaéliens (dits chiïtes septimains)	299
Les qarmates	300
Les nizarites	300
Mousta'li, tayyibis et bohras, du pareil au même... ou presque !	302
En marge de l'islam	303
Les druzes	303
Les alaouites (nusayris)	304
Les alévis	305
Ahmadiyya	306
Les bahaïs	307

***Cinquième partie : L'islam dans le monde contemporain :
culture, religion et société*** **311**

Chapitre 16 : L'islam en France	313
Islam de France ou islam en France ?	313
La deuxième religion de France	313
La mosquée de Paris	315
Et chez nos voisins européens ?	316
En Belgique	316
En Allemagne	318

Au Royaume-Uni	318
Dans les autres pays européens	319
Un cas particulier : la Suisse	320

**Chapitre 17 : Islam, judaïsme et christianisme :
les trois religions du Livre 323**

Une grande famille	323
Abraham, un ancêtre commun	323
Un seul et même Dieu	324
Un même livre	325
Histoires de famille	325
La Bible telle qu'elle est perçue dans le Coran	326
Décalage entre les récits de la Bible et du Coran	327
L'histoire d'Adam	328
Abraham, Loth, Ismaël et Isaac	329
Joseph : « la plus belle histoire »	330
L'histoire de Moïse	330
La mort de Jésus	332
Mohammed dans la Bible	333
Les musulmans et les autres religions	334
Deux traités historiques	334
Le statut de dhimmi (protégés)	335
Un dialogue interreligieux en marche	336
Principes de dialogue	337
L'avenir des relations interreligieuses	338

Chapitre 18 : L'islam face à lui-même : enjeux et défis 339

Petite histoire de la démocratie en Islam	339
Quelle est la situation de l'islamisme aujourd'hui ?	341
Revendications identitaires des pays musulmans	342
Qui sont les islamistes ?	342
Les initiateurs de l'islamisme : trois mouvements	343
L'idéologie salafiste	345
Différences entre réformistes et extrémistes islamistes	347
Formation d'une république islamique chiite	349
Avènement de la révolution : Khomeiny	349
Nouvelle orientation de l'Iran	350
Perspectives d'avenir	351
Mondialisation de l'islam radical : Ben Laden et l'Afghanistan	352
L'Afghanistan	352
Ben Laden et al-Qaïda	354
Le renouveau de l'islam, enjeu de demain	356
L'évaluation de l'ijtihad	356
La question de la modernité	357

moudjahidin 352
mouhajiroun 29
 Mousta'li 302
 muezzin 172
mufti 161
mujawwad 62
mujtahid 265
 Munkar 131
murattal 62
 Muslim 246
 musulman 13, 121
Mūwatta 246

N

naissance 204
 Nakir 131
nasab 206
 Nigéria 400
nisba 206
 nizarites 320
 nom 206
 noms de Dieu 104
 nourriture 215
 nusayris 304

O

OLP 409
 Omar 51, 72
 Omeyyades 78, 258
'omra 188
 optique 382
 ordres soufis 288-290
 Organisation de la
 Conférence islamique
 (OCI) 420
 Othman 51, 74
 ottoman, empire 87
 ouléma 90, 153
 Oum Kalthoum 396

P

Palestine 410
 paradis 127
 pauvres 238
 péché 226, 332
 pèlerinage 33, 185, 188
 pharmacologie 382
 Philippines 404
 philosophie 120, 393
 piliers, cinq 108
 poésie 39
 soufie 285
 polygamie 211, 231
 polythéisme 23, 96
 porc 215
 pornographie 230
 prière, appel à la 172
 prononciation du Coran 49
 prophète(s) 34, 113
 prostitution 228
 purgatoire 142
 purification 166

Q

qadianis 307
 qarmates 300
qibla 171
qiyama 135
 qorayshite 24

R

rak'a 174
 ramadan 181-185
 rapports sexuels 227
 récitation du Coran 46, 61
 réforme 356
 réformistes 347
 remercier 217
 respect du Coran 48
 résurrection 135

Révélation 13, 45
ribat 281
 Royaume-Uni 318
 Rushdie, Salman 98
 Russie 408

S

sacrifice 207
 safavide, empire 89
 sagesse
 coranique 360
 musulmane 359
 populaire 362
 saints 200, 202
 Saladin 389
 salafistes 345
salat 46, 170
sama' 284
 sanctions 159
 Satan 111, 132
sawm 181
 Sayyid Qotb 345
 sceau des prophètes 34
 Septembre noir 412
 sexe 227
 shafi'ite 157
 Sinan 394
 solidarité 180
 Soudan 401
 soufisme 14, 268, 272
 rejet du 292
 soumission à Dieu 13
 sourate 3, 45
 datation des 56
 Suisse 321
 sultan 260
sunna 148
 sunnisme 243
 sunnites 14, 268
 suprématie de Dieu 101
 Syrie 410

T

ta'wil 59
Tabari 389
Tabligh 315
tafsir 59
Taj Mahal 383
tajwid 62
takbir 173
talaq 232
taleb 291
talfiq 162-163
tariqa 281
tawaf 188
tawhid 96, 109
tayybis 302
tchador 219
Tchéchénie 408
« théodémocratie » 344
théologie 120
tombe 134
tradition 148
Tradition 195
traité
 d'Omar 73, 334
 de Hodaybiyya 33, 334
Tunisie 418
Turquie 414

U

unicité de Dieu 96, 109
urf 156
usure 237

V

vendredi 176
verset(s) 45
 du Trône 102
 abrogés 60
 « sataniques » 98-99
vêtements 216
vierges du paradis 140
vizir 260
voile 235, 315

W

wahhabisme 293, 343

Z

zahir 59
zakat 180
zar 218
zawiya 281
Zayd ibn Thabit 51
zaydites 298
zoroastrisme 24